

# Rubidoux Community Services District

## Junta Directiva

Armando Muniz  
Bernard Murphy  
John Skerbelis  
F. Forest Trowbridge  
Hank Trueba Jr.

## Gerente General

Steven W. Appel



Gestión de recursos hídricos - Recolección de basura - iluminación urbana - Servicios para incendios/emergencias - Reducción de malezas

## RUBIDOUX COMMUNITY SERVICES DISTRICT

### AVISO AL PÚBLICO SOBRE LA ENFERMEDAD DE CORONAVIRUS (COVID-19) DE 2019

El 11 de febrero, la Organización Mundial de la Salud anunció que COVID-19 (coronavirus) sería el nombre oficial de la enfermedad que está causando el nuevo brote de coronavirus de 2019. El miércoles 4 de marzo, el Gobernador Newsom declaró un estado de emergencia como parte de la respuesta del estado para hacer frente al brote global. El personal de Rubidoux Community Services District (Distrito de Servicios a la Comunidad de Rubidoux, RCSD) está monitoreando activamente la situación en evolución con la prioridad principal de garantizar la seguridad de nuestros empleados y del público, mientras se mantiene el suministro de agua de la más alta calidad. Para obtener información adicional sobre nuestra respuesta y el servicio de agua, consulte el sitio web del Distrito en [www.rcsd.org](http://www.rcsd.org).

A partir de ahora y hasta nuevo aviso, RCSD no tendrá servicio de pagos en persona debido a la preocupación por nuestros empleados y la seguridad pública. Por favor, tenga en cuenta que esto **no afecta** la fecha de vencimiento de su factura. Durante este tiempo, recomendamos a los clientes pagar su factura con los siguientes métodos:

1. Teléfono: 951.684.7580
2. Pago de facturas en línea: [www.rcsd.org](http://www.rcsd.org)
3. Por correo: P.O. Box 3098, Jurupa Valley, CA, 92519-3098
4. Deposito en puerta principal: 3590 Rubidoux Blvd., Jurupa Valley, CA, 92509 (Un cheque o giro)

Hasta nuevo aviso, RCSD continuará con nuestro horario normal de atención, de lunes a viernes, de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.

Para obtener más información sobre el coronavirus, visite [www.cdc.gov/coronavirus](http://www.cdc.gov/coronavirus). Para obtener actualizaciones específicas para el Condado de Riverside, visite el sitio web del Departamento de Salud Pública del Condado de Riverside, <https://www.rivcoph.org/coronavirus>. Para obtener más información sobre la calidad del agua de RCSD, visite <https://www.rcsd.org/water-quality-report-ccr>

Atentamente,

JEFFREY D. SIMS, P.E.  
Gerente General Adjunto